



SIX ŒUVRES
MAJEURES
DU MAGHREB

SIX ŒUVRES MAJEURES DU MAGHREB : EXPLORER LE MONDE

Dès 1896, la Maison Lumière envoie ses opérateurs sillonner le monde, pour en enregistrer l'état des lieux, villes, paysages, métiers, quotidien, ou pour équiper les territoires des cinématographes Lumière. Le Maghreb n'échappe pas à cette exploration des frères, Auguste et Louis. Nombre de bandes témoignent de l'apparition d'une sorte de cinéma « local », familial, rituel ou commerçant, fût-il déjà dans l'esprit d'essence coloniale.

Le marqueur qui définit la date de naissance des cinémas nationaux, de l'Algérie, du Maroc et de la Tunisie – les cinématographies libyenne et mauritanienne ayant une existence très marginale – est celle de l'indépendance de ces pays, soit 1962 pour le premier et 1956 pour les deux autres. Entre les débuts du cinéma et ces dates, s'est développé un cinéma colonial riche de plus de 200 films de fiction et de quelques milliers de documentaires, donnant parfois des images romanesques des pays et de leur population.

On date les premiers longs métrages de fiction « marocains » de 1928. Ils sont l'œuvre des Français Jacques Séverac,

Léon Mathot et Henri Fescourt. En 1930, dans *La Rose du souk*, Séverac donne, pour la première fois, le rôle principal à une actrice marocaine, Leïla Altouna. De nombreuses salles sont construites, Casablanca en comptera 14 en 1935. En 1944 est créé le Centre du Cinéma Marocain (CCM), avec vocation de coproduire et/ou d'accueillir des œuvres de cinéastes réputés (Welles, Becker, Hitchcock), tournées sur place. Il s'accompagne des studio et laboratoire de Souissi, opportunément construits avec des capitaux français. Mais il faut attendre 1958 pour que sorte *Le Fils maudit*, suivi en 1959 d'un second court, *Le Violon* (inachevé), signé Ahmed Belhachmi. C'est en 1968 seulement que Mohamed Tazi Benabdelwahed et Ahmed Mesnaoui réalisent le premier long métrage, *Vaincre pour vivre*. Aujourd'hui, la production-marocaine, la plus prolifique du continent africain, est riche et variée, entre films *mainstream*, destinés au public local, et œuvres d'auteurs, nombreuses, alimentant copieusement la programmation festivalière du monde entier.

Albert Samama Chikli naît en 1872 à Tunis dans une riche famille, appartenant à l'entourage de l'héritier

du trône, Mohammed el-Sadik Bey. Grand voyageur, il devient rapidement correspondant des frères Lumière dont il s'inspire pour tourner les premières vues aériennes et sous-marines du pays. Il est aussi le premier auteur-réalisateur-producteur tunisien, artisan de deux fictions, *Zorah*, et *La Fille de Carthage*, jouées par sa fille, Haydée Chikli. Sous son influence se développe un timide mouvement, qui ne connaîtra pas d'héritage artistique durable, avec deux œuvres originales : *Tergui* (Abdelaziz Hassine, 1935) et *Le Fou de Kairouan* (Jean-André Kreuzi, 1937). L'industrie du cinéma tunisien se caractérise pourtant par une sorte de précocité et d'anticipation des changements à venir. En 1927 se crée la première société de distribution. À partir de 1939 s'ouvrent de nombreuses salles un peu partout, et un camion-cinéma se déplace dans les villages. En 1946 y naissent les ciné-clubs qui, sous l'autorité de Tahar Chériaa, connaîtront un essor spectaculaire. Mais ce n'est qu'en 1957 que le cinéma tunisien se dote d'une entreprise étatique, la Société Anonyme Tunisienne de Production et d'Expansion Cinématographique (SATPEC) et que Chériaa crée la première revue de cinéma indépendante. L'année suivante,



Jacques Baratier tourne *Goha*, qui représentera la Tunisie au Festival de Cannes. Mais il faudra dix ans encore pour que le premier long métrage réalisé par un cinéaste tunisien, Omar Khelifi, voie le jour. S'ensuivra une riche filmographie, nourrie d'individualismes fructueux – Selma Baccar, Nouri Bouzid, Kheltoum Bornaz, Nacer Khemir, Mohamed Zran, Moufida Tlatli, Raja Amari, Ferid Boughedir –, qui consacre la cinématographie du pays et lui donne une dimension internationale.

Le cinéma algérien, semble, lui, n'être né que de la guerre, son premier acte ayant été l'ouverture d'une école de formation au cinéma, dans le maquis, dirigée par René Vautier. C'est là que naît vraiment un cinéma national, propulsé par l'énergie volontariste de Mohamed Lakhdar Hamina, Djamel

Chanderli et Ahmed Rachedi, aux côtés de cinéastes français, militants de l'indépendance, comme Cécile Decugis et Pierre Clément. Le premier film de cette période est *Algérie en flammes*, dû principalement à Vautier et devenu la pierre angulaire de la politique cinématographique du pays, avec l'intervention du Ministère des moudjahidines. Juste avant l'indépendance, le Gouvernement provisoire de la République Algérienne crée un Comité du cinéma, puis la Radio-Télévision Algérienne, l'Office des Actualités Algériennes, le Centre National du Cinéma et la Cinémathèque Algérienne, ainsi que le Laboratoire cinématographique du Comité Politique de l'Armée Nationale Populaire... Le cinéma algérien est mis en ordre et le restera, malgré quelques changements de forme. La célébration de l'héroïsme des grandes figures de

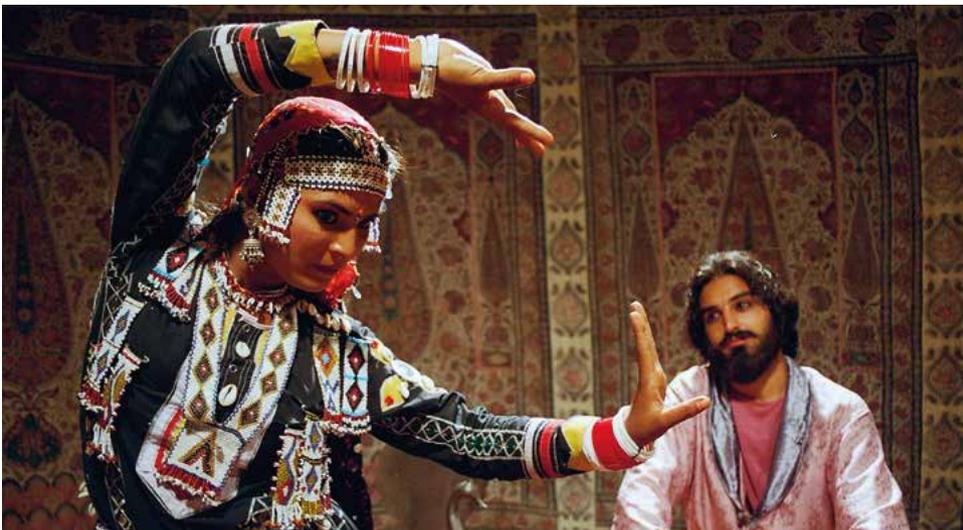
la guerre d'indépendance est alors un objectif prioritaire, peu susceptible de dynamiser un cinéma plus indépendant et créatif. Mais un souffle novateur se fait sentir dans les années 1970, avec Mohamed Bouamari et Abdelaziz Tolbi et, peu après, dans un contexte facilité par l'obtention de la Palme d'Or de *Chronique des années de braise*, avec Merzak Allouache, Farouk Beloufa ou Mahmoud Zemmouri... Ce souffle se fait toujours et davantage sentir, avec un contingent d'encore jeunes auteurs qui bousculent les règles, mais remplissent les programmes des festivals du monde entier.

Ces cinématographies sont nées sous l'égide coloniale et ont pu, plus ou moins facilement, s'en émanciper, après l'indépendance et malgré de nouvelles contraintes, pour ébaucher leur propre histoire. Elles marquent non pas une rupture avec les films de leurs origines, mais davantage l'éclosion d'un cinéma résolument nouveau, à l'image des cinématographies nationales qui avaient su faire leur *aggiornamento* sous l'impulsion de la Nouvelle Vague... Leur présence, désormais visible, dans les grands festivals internationaux et dans les salles de cinéma, en témoigne. Mais pour autant, y a-t-il un cinéma maghrébin ? Assurément non. Des cinématographies, peut-être. Des auteurs, certainement.

Gérard Vaugeois

BAB'AZIZ, LE PRINCE QUI CONTEMPLAIT SON ÂME BAB'AZIZ

SAM 11 MARS 16H30 - LE MÉLIÈS



Perdus dans un océan de sable, la petite Ishtar et son grand-père Bab'Aziz, un derviche aveugle, cheminent vers la réunion des derviches qui a lieu tous les 30 ans. Mais pour trouver cet endroit secret « écouter le silence infini du désert avec son cœur ».

Séance suivie d'une rencontre avec Nacer Khemir.

Restauration par Trigon Film (Suisse).

« *Bab'Aziz, le prince qui contemplait son âme*, c'est l'Islam, mais c'est aussi, pour moi, le visage de mon père. J'emploierais volontiers cette parabole : si vous marchez à côté de votre père et qu'il tombe, le visage dans la boue, que faites-vous ? Vous l'aidez à se relever et vous lui essayez le visage avec votre chemise. Le visage de mon père, c'est l'Islam. J'ai essayé de l'essuyer

avec mon film en montrant une culture musulmane tolérante et hospitalière, pleine d'amour et de sagesse, une image qui ne cadre pas avec celle véhiculée par les médias aujourd'hui. Ce film est une humble tentative pour rétablir le vrai visage de l'Islam. Je ne vois pas plus urgent comme thème que celui-là : redonner un visage à des centaines de millions de musulmans qui sont souvent, pour ne pas dire toujours, les premières victimes

du terrorisme fondamentaliste. Bien que ce soit un film fondé sur la tradition soufie qui nous remplit de joie et d'amour, c'est aussi un film éminemment politique.

Je pense que le cinéma peut aider à une vraie renaissance, pour repartir à la conquête de nous-mêmes, après une colonisation qui n'a cessé de dégrader la culture locale pour mieux l'asservir et la soumettre. Un simple exemple de cette dégradation, rien qu'à travers la langue, parler Arabe devient "charabia" pour un français, et les mots "souk" et "bazar", deviennent le désordre extrême, alors qu'il n'y a pas plus organisés que les souks de Fès, Tunis ou Damas. »

Nacer Khemir

RÉALISATION
Nacer Khemir

SCÉNARIO
Nacer Khemir, Tonino Guerra

PRODUCTION
Behnegar, Farabi Cinema Foundation, Hannibal Films, Inforg Stúdió, Les Films du Requin, Pegasos Film, Zephyr Films

PHOTOGRAPHIE
Mahmoud Kalari

INTERPRÈTES
Parviz Shahinkhou, Maryam Hamid, Nessim Khaloul

France-Allemagne-Iran-Tunisie-Grande-Bretagne, 2003, couleur, DCP, VOSTF, 100 min

NACER KHEMIR

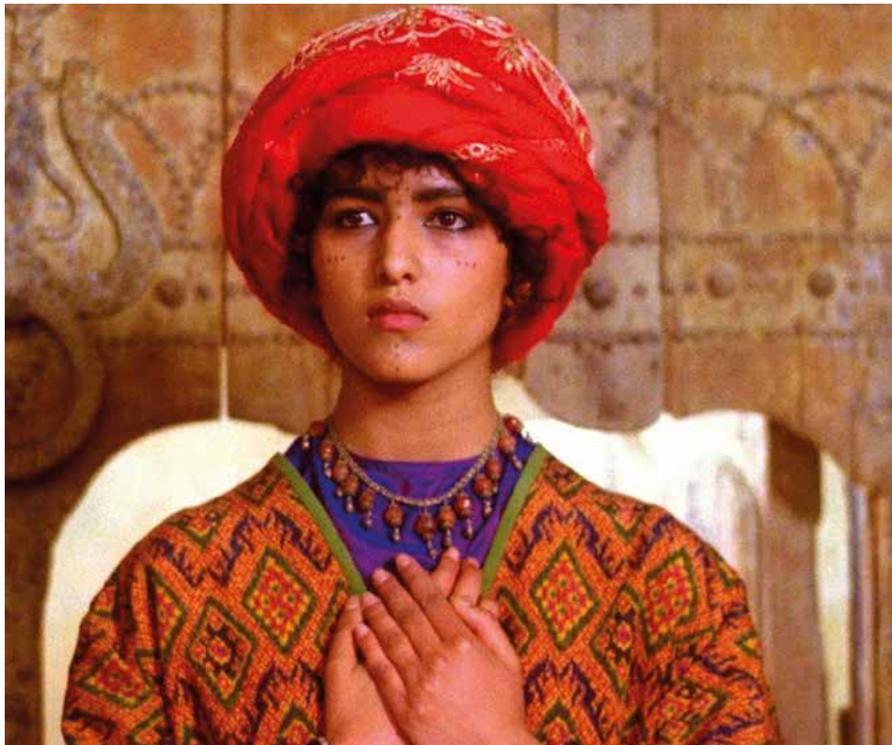
(né en 1948)
Écrivain, conteur et calligraphe tunisien, il est l'auteur d'une dizaine de films distingués par de nombreux prix internationaux, dont la trilogie du désert - *Les Baliseurs du désert*, *Le Collier perdu de la colombe* et *Bab'Aziz*. Inspirée des contes des *Mille et Une Nuits* ou des légendes de l'Andalousie musulmane, une œuvre imprégnée de poésie, qui chante les splendeurs de la culture arabe.

LES BALISEURS DU DÉSERT AL-HAIMOUN

SAM 11 MARS 11H - LE MÉLIÈS

À travers la vitre d'un vieil autocar, un jeune instituteur regarde défilé le désert. C'est dans un village perdu de cette mer de sable qu'il a été nommé. Soudain apparaissent des hommes aux gestes empoussiérés : les Baliseurs... Plus loin se dresse le village comme une forteresse. C'est là que le jeune homme vient enseigner, mais il n'y a pas d'école...

Séance présentée par Nacer Khemir.



Restauration de l'image par la Cinémathèque Royale de Belgique, et du son par Trigon Film (Suisse).

« *Les Baliseurs du désert*, c'est le Maghreb. Pour ma génération, c'était notre horizon naturel après

les indépendances. Nous allions, enfin, réaliser l'unité nécessaire pour notre survie et la continuité de nos cultures. Mais la géopolitique et nos politiciens véreux ou médiocres, nous ont menés dans une impasse dans

laquelle nous sommes encore aujourd'hui. »

Nacer Khemir

RÉALISATION
Nacer Khemir

SCÉNARIO
Nacer Khemir

PRODUCTION
France Média, Latif productions, SATPEC

PHOTOGRAPHIE
Georges Barsky

INTERPRÈTES
Soufiane Makni,
Nourredine Kasbaoui,
Sonia Icthi, Abdeladhim
Abdelhak

Tunisie, 1984, couleur,
DCP, VOSTF, 95 min

NACER KHEMIR
biographie p. 99

CHRONIQUE DES ANNÉES DE BRAISE AHDAT SANAWOUACH EL-DJAMAR

DIM 12 MARS 17H - LE MÉLIÈS



Minutieuse chronique de l'évolution du mouvement national algérien depuis les années 1930 jusqu'au déclenchement de la révolution du 1^{er} novembre 1954.

Séance présentée par Gérard Vaugeois et Malik Lakhdar-Hamina.

Restauration grâce à la George Lucas Family Foundation, The Film Foundation, l'UNESCO et FEPACI.

Festival de Cannes, 1975, *Chronique des années de braise* de Mohamed Lakhdar-Hamina reçoit la Palme d'or. C'est une première pour un film africain. Minutieuse chronique de l'évolution du mouvement national algérien de 1939 jusqu'au déclenchement de la révolution le 1^{er} novembre 1954, le film

démontre sans appel que la « guerre d'Algérie » n'est pas un accident de l'histoire, mais un lent processus de révoltes et de souffrances, ininterrompu, du début de la colonisation en 1830, jusqu'à cette « Toussaint rouge » du 1^{er} novembre 54. Composé de six chapitres, le film brosse l'impitoyable tableau de l'Histoire politique et guerrière de l'Algérie coloniale. Le résultat est grandiose. De la beauté des images ocre du désert à la lumière des

visages immobiles, de la puissance des mouvements de foule à la force du propos, se dessine une ample fresque, épique et lyrique à la fois, rythmée par les sécheresses, les famines, le typhus et les émeutes. En son centre, Ahmed s'éveille peu à peu à la conscience politique contre la colonisation, sous le regard de son fils, symbole de l'Algérie nouvelle, et celui de Miloud, harangueur mi-fou mi-prophète, incarnation de la mémoire populaire de la révolte et de la libération de l'Algérie et de son peuple.

Lakhdar-Hamina recevra sa Palme d'Or dans une ambiance houleuse, déclenchant le réveil des anciens de l'OAS, farouches nostalgiques de l'Algérie Française ; lesquels étant allés jusqu'à menacer de mort le cinéaste, et déclencher une série d'alertes à la bombe durant tout le festival. Jamais film n'avait provoqué jusqu'alors un tel scandale politique en France. Sa restauration en 2021 en dévoile toute la grandeur, technique et artistique, et sa portée humaniste universelle.

Delphine Simon-Marsaud

RÉALISATION

Mohammed Lakhdar-Hamina

SCÉNARIO

Mohammed Lakhdar-Hamina, Tewfik Fares, Rachid Boudkedra

PRODUCTION

ONCIC (Alger)

PHOTOGRAPHIE

Marcello Gatti

INTERPRÈTES

Mohamed Lakhdar-Hamina, Yorgo Voyagis, Cheikh Nourredine, François Maistre

Algérie, 1975, couleur, DCP, VOSTF, 177 min

MOHAMMED LAKHDAR-HAMINA (né en 1934)

Originaire d'Algérie, il fait ses études en France et rejoint en 1958 la résistance algérienne à Tunis. En 1967, il reçoit le Prix de la première œuvre au festival de Cannes pour *Le Vent des Aurès*, avant d'être honoré de la Palme d'or pour *Chronique des années de braise* en 1975. S'évertuant à dénoncer la condition des femmes en Algérie (*Vent de sable, La Dernière Image*), il évoque aussi avec force la guerre d'Algérie dans *Décembre* et *Crépuscule des ombres*.

LE COLLIER PERDU DE LA COLOMBE TAWK AL-HAMAMA AL-MAFKOUD

SAM 11 MARS 14H - LE MÉLIÈS

Dans l'Andalousie musulmane du XI^e siècle, le jeune Hassan étudie la poésie à la mosquée de Cordoue et apprend l'art de la calligraphie auprès d'un maître expert en la matière. Studieux en apparence, Hassan se consume en secret à chercher les chapitres manquants d'une œuvre sacrée dont il ne possède qu'un seul fragment.

Séance présentée par Nacer Khemir.



Restauration par Trigon Film (Suisse).

« *Le Collier perdu de la colombe*, c'est la langue arabe. Car, comme le dit Cioran : "On n'habite pas un pays,

on habite une langue". D'ailleurs, la langue arabe s'est forgée dans les joutes des poètes longtemps avant l'Islam. Hölderlin et son commentateur Heidegger disaient que : "le monde doit

être habité poétiquement". Est-ce pour cela que dans la poésie arabe le vers, "beit", signifie "maison" ? »

Nacer Khemir

RÉALISATION

Nacer Khemir

SCÉNARIO

Nacer Khemir

PRODUCTION

Carthago Films, Italian International Film, Radiodiffusion Télévision Italienne, La Sept cinéma

PHOTOGRAPHIE

Georges Barsky

INTERPRÈTES

Nadia Chowdhry, Walid Arakji, Nina Esber, Nouredine Kasbaoui

Tunisie, 1990, couleur, DCP, VOSTF, 90 min

NACER KHEMIR

biographie p. 99

DE QUELQUES ÉVÉNEMENTS SANS SIGNIFICATION

VEN 10 MARS 19H30 - LA CINÉMATHÈQUE FRANÇAISE

Une équipe de cinéastes interroge de jeunes Casablancais sur leurs attentes et leur rapport au cinéma marocain.

Séance présentée par Léa Morin (sous réserve).



Restauration en 2019 par la Filmoteca de Catalunya et l'Observatoire (Casablanca).

Assistant à un crime commis par un ouvrier, l'équipe de tournage décide de s'y intéresser. Cette investigation pousse chacun à réfléchir à sa conception du cinéma et au rôle de l'artiste dans la société. Pour son premier long métrage, Mostafa Derkaoui propose une expérience ne reprenant ni

celles faites dans les pays capitalistes, ni celles du tiers-monde. Empruntant aux esthétiques du documentaire et aux radicalités des nouveaux cinémas post-68, Derkaoui bouscule le langage cinématographique et brouille les pistes. Le réalisateur, qui a étudié le cinéma à l'IDHEC et à Łódź, n'hésite pas à critiquer les ambitions même du cinéma, en opposant le véritable révolté, jeune ouvrier acculé par la misère

sociale, aux cinéastes et intellectuels marxistes qui pensent changer le monde avec leur caméra. Pour sa force subversive et sa non-conformité avec les attentes d'un cinéma officiel, le film sera interdit avant même sa sortie.

Léa Morin

RÉALISATION

Mostafa Derkaoui

SCÉNARIO

Mostafa Derkaoui

PRODUCTION

Basma Production

PHOTOGRAPHIE

Mohamed Abdelkrim Derkaoui

INTERPRÈTES

Abdellatif Nour, Abbas Fassi-Fihri, Hamid Zoughi

Maroc, 1973, couleur, DCP, VOSTF, 74 min

MOSTAFA DERKAOUI

(Né en 1944)

Pionnier du cinéma moderne marocain, formé à l'IDHEC et à l'École de Łódź, il réalise une quinzaine de longs métrages entre 1974 et 2004. Avec la volonté de trouver une identité cinématographique propre au Maroc, il milite pour un cinéma engagé, questionnant les problématiques sociales de son époque, tout en cherchant de nouvelles formes de narration. Après des années de censure, de maladie et d'oubli, son nom réapparaît dans les programmations, grâce à la restauration de son film phare, *De quelques événements sans signification*.

UNE PORTE SUR LE CIEL BAB AL-SAMAH MAFTUH

MER 8 MARS 16H30 - LA CINÉMATHÈQUE FRANÇAISE

Revenue à Fès, capitale historique et spirituelle du Maroc, pour le deuil de son père, une jeune Franco-Marocaine y fonde la « zaouia des femmes », à la fois sanctuaire religieux, lieu de pèlerinage et refuge pour femmes en détresse.



Restauration par Transnational Moroccan Cinema Project from the University of Exeter (UK), le Centre du Cinéma Marocain, et Dragon DI (UK).

Une porte sur le ciel nous parle d'une sororité contemporaine et enracinée, qui ne s'oppose pas à l'Islam, mais défend et illustre au contraire l'enrichissement spirituel et la libération intérieure et féministe permises par les

pratiques méditatives soufies. Ce faisant, Farida Benlyazid accomplit partiellement l'une des grandes ambitions des pionniers de l'Indépendance (1956) : chercher les formes d'un cinéma marocain, fidèle aux « sentiments les plus profonds de la vie du peuple », comme le formule Ahmed Bouanani, le directeur artistique incarnant le patriarcat en

chapeau melon. Ce cinéaste et poète est l'un des penseurs de cette recherche d'un cinéma décolonisé, qui ancre ses intrigues et ses formes dans les contes et cultes populaires. En l'occurrence ici, dans une spiritualité marocaine vécue, qui donne sa lenteur et son épure au film.

Marie-Pierre Bouthier

RÉALISATION

Farida Benlyazid

SCÉNARIO

Farida Benlyazid

PRODUCTION

Interfilm (Maroc), SATPEC (Tunisie), France-Média (France)

PHOTOGRAPHIE

Georges Barski

INTERPRÈTES

Zakia Tahiri, Châaibia Adraoui, Eva Saint-Paul, Ahmed Bouanani

Maroc, 1989, couleur, DCP, VOSTF, 100 min

FARIDA BENLYAZID (Née en 1948)

Pionnière du cinéma marocain, ouvrant la voie à d'autres femmes, Farida Benlyazid suit des études à Paris et devient la première productrice de son pays avec *Une brèche dans le mur* de Ferhati, sélectionné à Cannes en 1978. Scénariste reconnue (*Badis de Tazi*), elle réalise cinq longs métrages, portant un regard affûté sur l'Islam au féminin (*Une porte sur le ciel*), la confrontation entre les deux sexes (*Ruses de femmes*) ou les dessous de la société marocaine (*Casablanca, Casablanca*).